



Setting Up Your Computer

安裝您的電腦 | 安装您的计算机 | コンピュータの設定 | 컴퓨터 설정하기
 การติดตั้งเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณ | Instalación del ordenador | Configurando o computador
 Einrichten des Computers | Configurazione del computer | Instalacja komputera | Installation de l'ordinateur

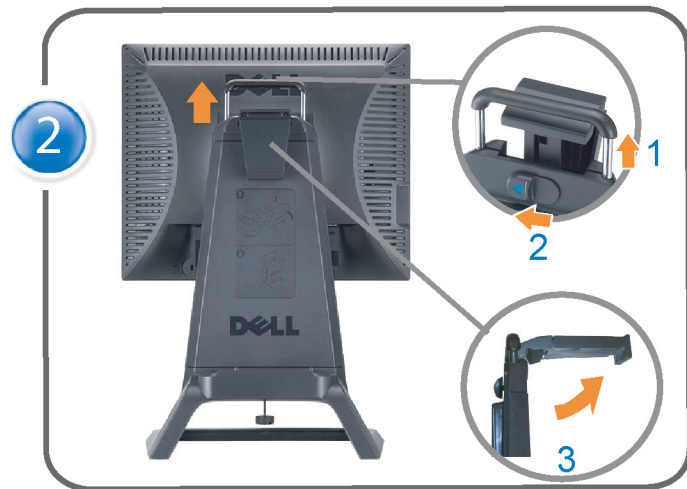
Dell™ 1706FPV AIO Color Monitor For Dell™ OptiPlex™ SF Computer

www.dell.com | support.dell.com



1

Attach the monitor to the stand.
 Monter l'écran sur le socle.
 Instalación del monitor en la base.
 Sluit het beeldscherm aan op de voet.
 Befestigen Sie den Monitor an dem Monitorfuß.
 Attaccare il monitor alla base.
 Podłącz monitor do podstawy.
 將監視器裝在腳座上。
 將显示器与底座相连。
 モニターをスタンドに取り付けます。
 모니터를 스탠드에 부착합니다.
 ประกอบ มอนิเตอร์ กับขาตั้ง



2

Lift the handle and release the chassis clamp.
 Lever la poignée et libérer le loquet du châssis.
 Levante el asa y libere el Dispositivo de Fijación del chasis.
 Levante a alavanca e liberte o grampo do chasis.
 Heben Sie den Griff und lösen den Gehäuseklammer.
 Sollevare l'impugnatura e sbloccare la fermaglio del telaio.
 Podnieś uchwyt i zwolnij zatrzask obudowy.
 扳起把手及釋放底架夾鉗。
 抬起手柄，松开机箱夹具。
 ハンドルを持ち上げ、シャーシクランプを解除します。
 손잡이를 들고, 새시 클램프를 해제하십시오.
 ยกที่จับขึ้น และคลายแคลมป์ตัวเครื่องตัวเครื่อง



3

Place the computer to the stand.
 Positionner l'écran sur le socle.
 Coloque el equipo sobre la base.
 Plaats de computer op de voet.
 Stellen Sie den Monitor auf den Monitorfuß.
 Collocare il computer sulla base.
 Ustaw komputer na podstawie.
 將電腦放在底座上。
 將计算机放入支架。
 コンピュータをスタンドに設置します。
 컴퓨터를 스탠드에 위치시킵시오.
 วางคอมพิวเตอร์บนขาตั้ง



4

Push down the chassis clamp and tighten the screw.
 Pousser vers le bas le loquet du châssis et serrer la vis.
 Pulse el dispositivo de fijación del chasis y apriete los tornillos.
 Empurre o grampo do chasis para baixo e aperte o parafuso.
 Drücken Sie den Gehäuseklammer nach unten und ziehen die Schraube fest.
 Abbassare il fermaglio del telaio e stringere la vite.
 Naciśnij w dół zatrzask obudowy i dokręć śruby.
 將底架夾鉗向下壓並鎖緊螺絲。
 向下按机箱夹具，并拧紧螺丝。
 シャーシクランプを押し下げ、ネジを締めます。
 새시 클램프를 누르고 나사를 단단히 조이십시오.
 กดแคลมป์ตัวเครื่องลง และขันสกรูให้แน่น



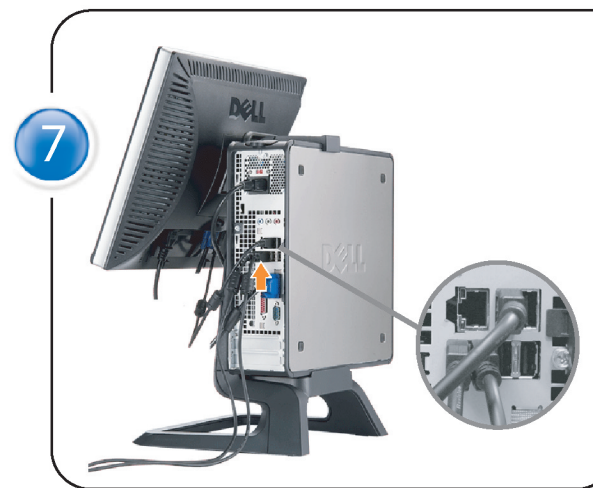
5

Connect the blue Analog (VGA) cable and the USB cable to the computer.
 Raccorder le câble analogue bleu (VGA) et le câble USB à l'ordinateur.
 Conecte el cable azul Analógico (VGA) y el cable USB al equipo.
 Sluit de blauwe analoge (VGA) kabel en de USB-kabel aan op de computer.
 Verbinden Sie das blaue analoge (VGA) Kabel und das USB-Kabel mit dem Computer.
 Collegare il cavo blu Analogico (VGA) ed il cavo USB al computer.
 Podłącz do komputera niebieski, analogowy kabel (VGA) i kabel USB.
 將藍色的類比 (VGA) 連接線與USB連接線連接至電腦。
 將藍色模擬 (VGA) 纜線和 USB 纜線連接至计算机。
 青いアナログ(VGA) ケーブルとUSBケーブルをコンピュータに接続します。
 청색 아날로그(VGA) 케이블과 USB 케이블을 컴퓨터에 연결하십시오.
 ต่อสายเคเบิลอนาล็อกสีน้ำเงิน (VGA) และสายเคเบิล USB เข้ากับคอมพิวเตอร์



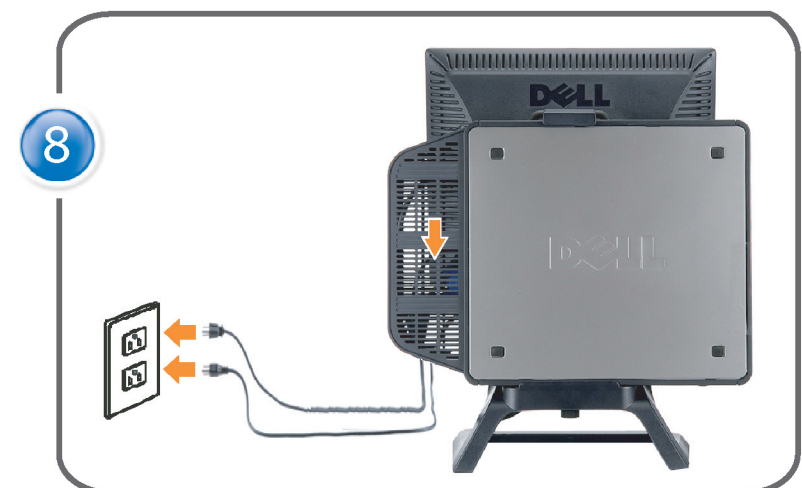
6

Connect the power cables to the monitor and the computer.
 Branchez les câbles d'alimentation à l'écran et l'ordinateur.
 Conecte los cables de alimentación al monitor y al equipo.
 Sluit de voedingskabels aan op het beeldscherm en de computer.
 Schließen Sie die Stromkabel des Monitors und des Computers an.
 Collegare i cavi d'alimentazione al monitor ed al computer.
 Podłącz kable zasilające do monitora i komputera.
 將電源線連接至顯示器與電腦。
 将电源线连接到显示器和计算机。
 電源ケーブルをモニターとコンピュータに接続します。
 전원 케이블을 모니터와 컴퓨터에 연결하십시오.
 เชื่อมต่อสายเพาเวอร์เข้ากับจอภาพ และคอมพิวเตอร์



7

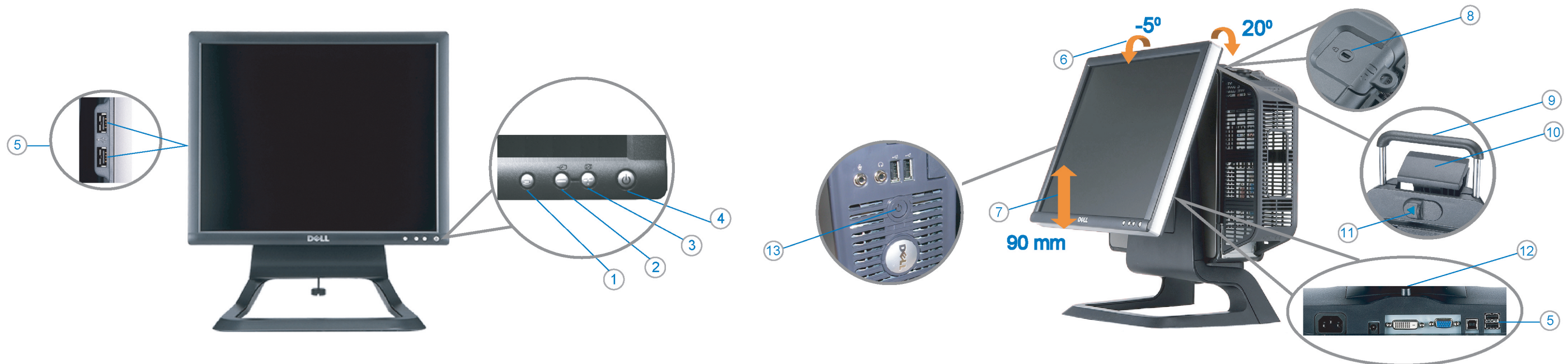
Connect the keyboard, mouse and other cables to the computer.
 Raccorder le clavier, la souris et les autres câbles à l'ordinateur.
 Conecte el teclado, el ratón y demás cables al equipo.
 Sluit het toetsenbord, de muis en andere kabels aan op de computer.
 Verbinden Sie die Tastatur, Maus und sonstige Kabel mit dem Computer.
 Collegare la tastiera, il mouse e gli altri cavi al computer.
 Podłącz do komputera klawiaturę, mysz i inne kable.
 將鍵盤、滑鼠與其他連接線連接至電腦。
 将键盘、鼠标和其它线缆连接到计算机。
 キーボード、マウス、その他のケーブルをコンピュータに接続します。
 키보드, 마우스 및 다른 케이블들을 컴퓨터에 연결하십시오.
 เชื่อมต่อแป้นพิมพ์ เมาส์ และสายเคเบิลอื่นๆ เข้ากับคอมพิวเตอร์



8

Connect the power cables to an outlet. Install the cable cover.
 Branchez les câbles d'alimentation à une prise. Installer la gaine du câble.
 Conecte los cables de alimentación en una toma de corriente. Instale la cubierta del cable.
 Sluit de voedingskabels aan op het stopcontact. Installeer de kabelbedekking.
 Verbinden Sie das Stromkabel mit einer Steckdose. Bringen Sie die Kabelabdeckung an.
 Collegare il cavo d'alimentazione ad una presa di corrente. Installare la copertura cavi.
 Podłącz do gniazda przewody zasilające. Zainstaluj pokrywę kabli.
 將電源線插至電源插座中，安裝電纜蓋。
 将电源线连接至插座中，安装电缆盖。
 전원 코드를 콘센트에差し込み, 케이블 커버를取り付けます。
 전원 케이블을 콘센트에 연결하십시오. 케이블 덮개를 설치하십시오.
 ต่อสายไฟเข้ากับเต้าเสียบไฟ ติดตั้งที่ครอบบับ้องกันสายเคเบิล





1. OSD Menu/Select
2. Source Selection/Down
3. Auto-Adjust/Up
4. Power Button
5. USB Up/Down Stream Connectors
6. Tilt Adjustment
7. Height Adjustment
8. Security Cable Slot
9. Handle
10. Chassis Clamp
11. Chassis Removal Button
12. Stand Removal Button
13. Power Button

1. Menu OSD/wybór
2. Jasność i Kontrast/dół
3. Regulacja automatyczna/góra
4. Przycisk zasilania
5. Złącza do/od kontrolera USB
6. Regulacja pochylenia
7. Regulacja wysokości
8. Zabezpieczenie antykradzieżowe
9. Uchwyt
10. Zatrząsk Obudowy
11. Przycisk zdejmowania obudowy
12. Przycisk zdejmowania podstawy
13. Przycisk zasilania

1. Menu OSD/Sélectionner
2. Luminosité et Contraste/Descendre
3. Réglage automatique/Monter
4. Alimentation
5. Connecteurs en Amont/Aval USB
6. Réglage de l'inclinaison
7. Réglages de Hauteur
8. L'Entaille de câble de sécurité
9. Poignée
10. Loquet du Châssis
11. Bouton d'enlèvement du châssis
12. Bouton d'enlèvement du socle
13. Alimentation

1. 功能表/選擇
2. 來源選擇/向下
3. 自動調整/向上
4. 電源按鈕
5. USB上/下游連接器
6. 傾斜度調整
7. 高度調整
8. 防盜線插槽
9. 把手
10. 底架夾鉗
11. 底架移除按鈕
12. 底座移除按鈕
13. 電源按鈕

1. Menú OSD/Selección
2. Brillo y Contraste/Abajo
3. Ajuste automático/Arriba
4. Botón Power (Alimentación)
5. Conectores USB de subida/bajada de datos
6. Ajuste de inclinación
7. Ajuste de altura
8. Slot do cabo de segurança
9. Asa
10. Dispositivo de Fijación
11. Botón de retirada de chasis
12. Botón de retirada de base
13. Botón Power (Alimentación)

1. OSD菜单/选择
2. 输入选择/向下
3. 自动调节/向上
4. 电源按钮
5. USB上传/下载连接器
6. 傾斜度調整
7. 高度調整
8. 安全繩插槽
9. 手柄
10. 机箱夾具
11. 机箱卸下按钮
12. 支架卸下按钮
13. 电源按钮

1. Menu OSD/selecionar
2. Brilho e Contraste/para baixo
3. Ajuste Automático/para cima
4. Botão de alimentação
5. Conectores envio/recebimento USB
6. Ajuste de inclinação
7. Ajuste de altura
8. Ranura de seguridad del cable
9. Handgrip
10. Grampo do Chassis
11. Knop voor verwijderen behuizing
12. Knop voor verwijderen voet
13. Botão de alimentação

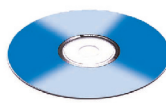
1. OSDメニュー/選択
2. 入力/ダウン
3. 自動調整/アップ
4. 電源
5. USB上/下ストリームコネクタ
6. 傾斜角調整
7. 高さ調整
8. セキュリティ ケーブルスロット
9. ハンドル
10. シャーシクランプ
11. シャーシ取り外しボタン
12. スタンド取り外しボタン
13. 電源

1. OSD-Menü/Auswählen
2. Helligkeit und Kontrast/abwärts
3. Automatische Anpassung/aufwärts
4. Netzschalter
5. Anschlüsse für USB-UP-/Downstream
6. Anpassung des Neigungswinkels
7. Höhenanpassung
8. Sicherheitskabelsteckplatz
9. Griff
10. Gehäuseklammer
11. Gehäuseentriegelungsknopf
12. Fußentriegelungsknopf
13. Netzschalter

1. OSD 메뉴/선택
2. 입력 선택/다운
3. 자동 조정/업
4. 전원 버튼
5. USB 상황/하향 커넥터
6. 기울기 조정
7. 높이 조정
8. 보안 케이블 슬롯
9. 손잡이
10. 클램프를
11. 세시 제거 버튼
12. 스탠드 제거 버튼
13. 전원 버튼

1. Menu OSD/selezione
2. Luminosità e Contrasto/giù
3. Regolazione automatica/su
4. Pulsante dell'alimentazione
5. Connettori USB flusso dati Up/Down
6. Regolazione dell'inclinazione
7. Regolazione dell'altezza
8. Alloggiamento del cavo di sicurezza
9. Impugnatura
10. Fermaglio del Telaio
11. Tasto rimozione telaio
12. Tasto rimozione base
13. Pulsante dell'alimentazione

1. เมฆนพหนววจ
2. เลือกลายขาวออก
3. ปรับอัตโนมัติ/ปรับขึ้น
4. ปุ่มเริ่มทำงาน
5. ขั้วต่อรับ/ส่งข้อมูลทาง USB
6. การปรับเอียง
7. การปรับความสูง
8. สล็อตสายเคเบิลเพื่อป้องกันความปลอดภัย
9. ที่จับ
10. แคลมป์ตัวเครื่อง
11. ปุ่มถอดตัวเครื่อง
12. ปุ่มถอดขาตั้ง
13. ปุ่มเริ่มทำงาน



NOTE: Detailed user information is included on the CD.
 Remarque: Vous trouverez des informations détaillées sur le CD-Rom.
 NOTA: en el CD se incluyen más detalles para el usuario.
 NOTA: Informações detalhadas para o utilizador estão incluídas no CD.
 HINWEIS: Ausführliche Informationen sind auf der CD enthalten.
 NOTA: il CD contiene informazioni più dettagliate per l'utente.
 UWAGA: Szczegółowe informacje znajdują się na płycie CD.
 注意: 光碟中包含詳細的使用者資訊。
 注: 詳細的用户信息包括在CD中。
 注: 詳細なユーザー情報は、CDに収録されています。
 주: 세부 사용자 설명서는 CD에 포함되어 있습니다.
 หมายเหตุ: ข้อมูลสำหรับผู้ใช้รวมอยู่ในซีดี

Information in this document is subject to change without notice.
 © 2005 Dell Inc. All rights reserved.
 Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.
 Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc.
 Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.
 April 2005

Les informations contenues dans ce document peuvent être soumises à des modifications sans préavis.
 © 2005 Dell Inc. Tous droits réservés.
 Toute reproduction, par quelque manière que ce soit, est strictement interdite sans l'autorisation écrite de Dell Inc.
 Dell et le logo DELL sont la propriété de Dell Inc. Tous les autres noms commerciaux ou noms de marques sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.
 Avril 2005

La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.
 © 2005 Dell Inc. Reservados todos los derechos.
 Se prohíbe estrictamente la reproducción de este documento en cualquier forma sin permiso por escrito de Dell Inc.
 Dell y el logotipo DELL son marcas registradas de Dell Inc. Dell renuncia al derecho de posesión sobre las marcas y nombres de terceros.
 Abril 2005

As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.
 © 2005 Dell Inc. Corporation. Todos os direitos reservados.
 A reprodução de qualquer forma sem permissão por escrito da Dell Inc. é estritamente proibida.
 Dell e o logotipo DELL são marcas comerciais da Dell Inc. A Dell exclui quaisquer interesses de propriedade nas marcas e nomes de outros.
 Abril 2005

Die Informationen in diesem Dokument unterliegen unangekündigten Änderungen.
 © 2005 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.
 Die Vervielfältigung dieses Dokuments in jeglicher Form ist ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. streng untersagt.
 Dell und das DELL-Logo sind Warenzeichen der Dell Inc. Dell erhebt keinerlei Eigentumsansprüche auf Warenzeichen und Namen Dritter.
 April 2005

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a variazioni senza preavviso.
 © 2005 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.
 È severamente proibita la riproduzione di qualsiasi elemento senza il permesso scritto di Dell Inc.
 Dell e il logo DELL sono marchi registrati di Dell Inc. Dell non riconosce interesse di proprietà esclusiva nei marchi o nelle denominazioni di altri.
 Aprile 2005

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
 © 2005 Dell Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.
 Powielanie niniejszego dokumentu przy użyciu jakiegokolwiek techniki bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zakazane.
 Dell i logo DELL to znaki towarowe firmy Dell Inc. Firma Dell nie zgłasza żadnych praw do marek i nazw innych firm.
 Kwiecień 2005

